

POL STOLETJA, ŠE VEDNO MLADI

BRANKO MARINIČ

*(Govor na Mladinskem dnevu v
Slomškovem domu)*

Še eno leto je preteklo - našli smo jih kar 41. Toliko let dela, prevzemanja odgovornosti in, kar je zame najbolj pomembno, lepega vzdušja med nami. Lepega vzdušja med mladimi.

A nekdo bo letos našel še več let kot mi: naš dragi Slomškov dom bo letos na torti prižgal kar 50 svečk. Prepričan sem, da bo vsaka gorela, kot gori mladost v vsakem izmed nas in, zakaj ne, v vsakem od vas. Pred nekaj dnevi se je nekdo od starejših pošalil in mi rekel: „Pol stoletja, še vedno mladi? Mi na žalost že nismo mladi ...“ Jaz bi rekel, da ja! Da smo mladi vsi, ker mladost ne umre, če imamo skupni cilj in neizmerno željo, da bi vse to, kar smo mi do sedaj naredili, ne zamrlo, ne imelo konca.

Naj ta plamen, ki gori že 50 let, še naprej ogreva naša mlada srca, ki vedo, kako pomembno je ohranjanje vrednot, ki so nam bile predane. Naši predniki so vložili svoj trud z željo, da bi za njimi prišli tisti, ki bodo prevzeli del njihovih idealov. Ljudje, ki ne bi samo živeli od zgodovine oz. preteklosti, ampak, da bi bili pripravljeni sodelovati pri doseganju novih ciljev. In zato smo tukaj mi mladi, ki se tudi čutimo del te zgodovine. Prepričan sem, da smo kot mladina, ena od letos prižganih svečk na praznovanju te pomembne obletnice. Ob tem velikem jubileju se brez dvoma čutimo odgovorne za nekaj tako pomembnega kot je gradnja prihodnosti v našem Domu.

Leta in leta so tekla in pretekla za nami, z njimi tudi veliko duhovnih in tvarnih dobrotnikov za našo skupnost in mladino. Veliko mladih je bilo pred nami, ki so nam pokazali pravo pot. Ne moremo jih pozabiti, čeprav bi bilo nemogoče naštetih vsakega posebej. Lahko pa se jih spomnimo, še posebej tistih, ki so že odšli, z besedo zahvale za vse, kar so naredili, saj smo prav zaradi njihovega truda in požrtvovalnosti danes tukaj.

Kaj pomeni za nas mlade Slomškov dom? Najraje bi odgovoril: vse. Slomškov dom je pravzaprav zavetje za naše mladinske organizacije. V teh prostorih smo se spoznali, se začeli skupaj smejati, skupaj delati, in zakaj ne reči, da smo si tudi marsikdaj skupaj nazdravili. Kako lepo je po tolikih letih še slišati slovensko besedo in pesem ob spremljavi harmonike ob petkih zvečer, kaj šele slišati iz mladih ustnic slovensko molitev!

Dom nam mladim nudi neprecenljivo možnost, da izvajamo različne dejavnosti: od športa do glasbe. In kar je najbolj pomembno, vse to gojimo v dobri družbi, v krogu prijateljev.

Čeprav smo tisoče kilometrov oddaljeni, bi rad povedal, da se mladina Slomškovega doma tudi čuti košček Slovenije, in da je Slovenija vsakič, ko vstopimo v Dom, bližje kot si predstavljamo.

Za konec imam osebno željo: da bi lahko nekoč mi, danes mladi, stali v dvorani in gledali na oder, kjer bo skupina mladih (zakaj ne naših sinov in vnukov) govorila z istim prepričanjem in zavestjo, da so Slovenci v Argentini še vedno vztrajni v svojem delu, da bi se njihovo geslo lahko glasilo: „Celo stoletje, še vedno mladi!“

Umrl je kardinal Alojzij Ambrožič

Pretekli petek, 26. avgusta, je preko interneta po vsem slovenskem svetu bliskovito krožila žalostna novica, da je v Toronto, Kanadi, po dolgi in težki bolezni, v 81 letu starosti umrl bivši nadškof v tem mestu in kardinal, Alojzij Ambrožič. Žalost je bila toliko večja, ker je pokojnik bil nadvse priljubljena osebnost, tako med izseljenci kot v Sloveniji.

Kardinal Alojzij Ambrožič se je rodil 27. januarja 1930 v Gabrjah v župniji Dobrova pri Ljubljani kot drugi od sedmih otrok.

Po osnovni šoli v Dobrovi je obiskoval gimnazijo v Ljubljani. Maja leta 1945 se je družina pred komunizmom umaknila na Koroško, leta 1948 pa v Toronto v Kanado. Srednješolske študije je končal v begunski gimnaziji v taborišču v Špitalu, ki jo je v nenavadnih okoliščinah ustanovil in vodil ravnatelj Marko Bajuk; bogoslovje pa v semenišču sv. Avguščina v Torontu v Kanadi, kjer je bil 4. junija 1955 posvečen v duhovnika. Novo mašo je imel v tamkajšnji slovenski župniji Marije Pomagaj.

Prvi dve leti je služboval kot kaplan, nato pa je med letoma 1957 in 1960 študiral v Rimu na Papeški univerzi sv. Tomaža Akvinskega in na Papeškem bibličnem inštitutu, kjer je opravil licenco iz teologije in bibličnih ved. Po vrnitvi v Kanado je bil profesor Svetega pisma v semenišču, leta 1967 pa je nadaljeval študij v Würzburgu v Nemčiji, kjer je dosegel doktorat iz teologije. Leta 1970 je postal profesor na Teološki šoli v Torontu, hkrati pa je bil med letoma 1971 in 1976 tudi dekan v Semenišču sv. Avguščina. Od leta 1971 do 1975 je bil član nadškofijskega senata duhovnikov.

Za pomožnega škofa v Torontu je bil imenovan 26. marca 1976. Škofovsko posvečenje je prejel 27. maja 1976 v torontski stolnici sv. Mihaela. Za škofovsko geslo si je izbral stavek: „Jezus je Gospod“. Bil je odgovoren za osrednji del nadškofije Toronto ter za etnične skupnosti in župnije. Kot član Komisije za katoliško vzgojo pri Kanadski škofovski konferenci je sodeloval pri potrjevanju programov za verski pouk po katoliških gimnazijah. Neposredno je sodeloval tudi pri reviziji kanadskega izvoda *Katekizma Katoliške Cerkve*. Bil je eden od štirih kanadskih škofov, ki so leta 1990 v Rimu sodelovali na 8. rednem zasedanju Sinode škofov o vzgoji duhovnikov. Sveti

sedež ga je imenoval tudi za enega izmed delegatov na 9. rednem zasedanju Sinode škofov o Bogu posvečenem življenju.

Papež Janez Pavel II. ga je 22. maja 1986 imenoval za nadškofa pomočnika v Torontu, vodenje nadškofije pa je prevzel 17. marca 1990. Leta 1991 je ustanovil nadškofijski urad za mladinsko pastoralo z namenom prenoviti obstoječe mladinske skupine ter razviti duhovne in socialne programe za mlade. V času njegovega opravljanja nadškofovske službe je Toronto leta 2002 gostil Svetovni dan mladih. Kot torontski nadškof je bil član Teološke komisije in skupine za pastoralo pri Kanadski škofovski konferenci, opravljal pa je tudi službo predsednika Komisije za migrante.

Papež Janez Pavel II. je nadškofa Ambrožiča 18. januarja 1998 imenoval za kardinala, kardinalski klobuk pa mu je uradno podelil 21. februarja 1998 in dodelil titularno cerkev sv. Marcelina in Petra. Po smrti Janeza Pavla II. je kardinal Ambrožič sodeloval pri volitvah novega papeža, 16. decembra 2006 pa se je zaradi doseženega 75. leta starosti odpovedal nadškofiji. Kardinal Ambrožič je bil član vatikanskih Kongregacij za vzhodne Cerkve, za bogoslužje in disciplino zakramentov ter za kler; Papeških svetov za pastoralo migrantov in priseljencev in za kulturo; in Sveta kardinalov za preučevanje organizacijskih in ekonomskih problemov Svetega sedeža.

Kljub visokemu položaju in velikim odgovornostim, si je kardinal Ambrožič vedno oskrbel čas za obiske Slovenije, pa tudi slovenskih skupnosti v svetu. V avgustu leta 1999 je prišel tudi med nas v Argentino, obiskal naše domove in nas spodbujal v zvestobi do slovenstva.

Takoj, ko se je razvedela vest njegove smrti, so se razne cerkvene, pa tudi civilne osebnosti podale izjave o njem in njegovem delu, med njimi kardinal Franc Rode in nadškof Anton Stres. Poseben žalni telegram je sedanjemu torontskemu nadškofu poslal tudi papež Benedikt XVI.

Maša zadušnica in pogrebni obred je bil v Torontu so sredo, 31. avgusta. Tja je pohitel tudi metropolit dr. Anton Stres. Slovenci po svetu bomo pokojnega kardinala Alojzija Ambrožiča ohranili v trajnem in hvaležnem spominu za njegovo prijaznost, ponižnost, dobroto, zlasti pa za zgled in spodbudo pri ohranjanju naših vrednot.

Tako nam je govoril

Ko je avgusta 1999 obiskal Buenos Aires in tukajšnjo slovensko skupnost, je za naš list imel tudi poseben razgovor. Iz objave (št. 36, str. 1), povzemamo sledeče misli:

„Zvestoba slovenstvu je zame čisto vprašanje zvestobe sam sebi. Ker če sem zrasel v Sloveniji ali v slovnski družini, ohranjam tisto kar sem, ali tisto kar imam ... Po drugi strani pa sem prepričan - govorim iz lastne izkušnje - da ko pridem v novo deželo nisem tak kot otoček. Prvič imam neke dolžnosti do nove dežele, ki me je sprejela, me hrani in mi da možnosti razvoja, drugič pa, če hočem ali nočem, vpliva name ... Vem, da sem Slovenec, ampak nisem tak Slovenec, kot bi bil, če bi ostal doma. In sem Kanadčan, ampak nisem tak Kanadčan, kot če bi bil rojen tam.“

Vtisi ob odhodu:

„Bolje vas poznam, bolje vem, kaj imate, bolje se zavedam vaše povezanosti - posebno npr. sinočnji sestanek z Medorganizacijskim svetom - čeprav se zavedate svoje šibkosti. Od zunaj gledano, se dejansko čudim, kako vzdržite.“

Besede v slovo:

„Ostanite tu, kar ste. Če bi lahko dal kak nasvet: zavedajte se tudi odgovornosti za argentinsko družbo. Tu bi citiral pismo, ki ga je pisal Jeremija v 28. poglavju svoje knjige Izraelcem, deportiranim v Babilonu: '... delajte kakor morete in molite za deželo, v kateri živite, zakaj njeno dobro je vaše dobro.'“

Angela Merkel v Sloveniji

Nemška kanclerka Angela Merkel je pretekli torek opravila uradni obisk v Sloveniji. V teku razgovorov je s premierom Borutom Pahorjem sprejela skupno deklaracijo o okrepljenem sodelovanju med državama.

Merklova je Slovenijo označila za verodostojno evropsko partnerico in za vzor državam Zahodnega Balkana na njihovi poti v EU. Pahor pa si želi, da bi državi vzpostavili poseben odnos.

Deklaracija o okrepljenem sodelovanju predvideva poglobljanje medsebojnih odnosov na političnem, znanstvenem in gospodarskem področju tako na evropski kot na dvostranski ravni, s čimer želita prispevati h krepitvi politične in gospodarske enotnosti Evrope, stabilnosti območja evra in trdnjše povezanosti članic EU. Merklova je deklaracijo označila za zelo pomemben dogodek, Pahor pa jo je označil kot sporočilo za delo v prihodnje.

Kot je po srečanju dejal premier Pahor, je njegova želja, da bi državi vzpostavili posebne odnose, saj imata številne komplementarne značilnosti in poglede. Prav tako je Nemčija

najpomembnejša gospodarska partnerica Slovenije, zato je za slovensko gospodarsko ključno izvozno povpraševanje v Nemčiji. V tej luči si Pahor želi nadaljnje krepitve že tako tesnih gospodarskih odnosov. Govorila sta še o potrebnih reformah ob gospodarski krizi.

Pomen reform je Merklova izpostavila tudi na srečanju s predsednikom republike Danilom Türkcom. Reforme so v EU in članicah povezave so po njenem mnenju ključne za obstoj in nadaljnji razvoj EU. To bi morali sprejeti in podpirati vsi politični dejavniki, tako vladni kot opozicijski, sta se strinjala.

Na koncu se je kanclerka srečala tudi s predsednikom največje opozicijske stranke SDS Janezom Janšo. Nemška Krščansko-demokratska unija (CDU), ki jo vodi Merklova, in SDS sta namreč vključeni v Evropsko ljudsko stranko. Kot so sporočili iz SDS sta govorila predvsem o trenutnem položaju v EU, v Sloveniji in na Zahodnem Balkanu in o krepitvi prihodnjega sodelovanja med državama. Pogovor pa sta zaključila z ocenami politične in predvolilne situacije v obeh državah, so še sporočili iz stranke.

SLOMŠKOV DOM

41. Mladinski dan

V vrsti mladinskih dni, ki se odvijajo v teh mesecih po okrajih je mladina v Slomškovem domu pripravila na državni praznik 22. avgusta svoj Mladinski dan pod geslom „Pol stoletja, še vedno mladi“.



Predsednik Branko Marinič nagovarja prisotne

V dopoldanskih urah sta predsednik in član odseka Slovenske dekliske organizacije Maja Podržaj in predsednik odseka Slovenske fantovske zveze Branko Marinič odprla praznovanje z dvigom zastav ob petju argentinske in slovenske državne himne.

Sledila je služba božja, ki jo je daroval župnik Franci Cukjati ob somaševanju gosta jezuitskega patra Milana Žvanuta. Ansambel kitaristov je ubrano spremljal mašne speve. Številnim mladim in starejšim je spregovoril p. Milan. Z navdušujočo besedo je povabil dekleta in fante v svet vere in zaupanja v Božjo previdnost, ki pa vedno predpostavlja našo pripravljenost za sodelovanje.

Že v dopoldanskih urah so se odvijala tekmovanja v odbojki deklet in fantov iz posameznih odsekov, in se nato nadaljevala po kosilu, ki sta ga pripravila Franci Miklavc in Carlos

Cepeda.

Večerni kulturni program je privabil še številnejšo mladino iz vseh okrajev Velikega Buenos Airesa. Program je uvedla Štefi Bokalič z dobrodošlico tolikim dekletom in fantom, ki so povsem napolnili veliko dvorano Matevža Potočnika. Pozdravila je domače goste, še posebej pa p. Milana Žvanuta in predsednika osrednje organizacije Zedinjena Slovenija prof. Francija Žnidarja in soprogo Heleno Fink.

Zatem je spregovoril v imenu domače mladine predsednik odseka SFZ Branko Marinič. Navdušujoče besede so vzbudile mnogo odobravanja. Objavljamo jih na uvodnem mestu našega časopisa.

Osrednji del sporeda je bila gledališka predstava „Chavo in mladinski dan“ v treh slikah. Kdo ne pozna mehiške uspešnice *El Chavo del ocho* iz televizijskih zaslonov! Nastopajoča skupina je pripravila



Trije „mojstri“

la prevode in priredbe besedila, Marjanka Oblak je imela na skrbi režijo, Andrea Quadri Brula pa scenografijo. Igralski ansambel je uspel ohraniti komičnost situacij, kakor jih poznamo v originalu, pa dodal še mnoge svoje domisljice in ustvaril živahno in zabavno predstavo v zadovoljstvo gledalcev.



Videli smo kar nekaj talentov

Med nastopajočimi smo opazili igralske talente, zanimive obete za gledališče v Domu.

Zasluzili bi podrobnejšo oceno, a naj vsaj posamezno omenimo vse nastopajoče: Chavo - Karlo Mehle, Kiko - Edi Cestnik, Chilindrina - Dafi Ribnikar, Don Ramón - Branko Marinič, Profesor Jirafales - Franci Erjavec, Doña Florinda - Lucija Kinkel, Nono - Damjan Loboda, Gospod Barriga - Tomaz Vombegar, Popis - Maja Podržaj, Doña Clotilde - Andreja Kinkel, Godines - Andi Podržaj in statist Ivan Miklavc.

Sledila je razdelitev pokalov zmagovalcem tekmovanj v odbojki: pri dekletih Naš dom v San Justo, pri fantih pa Slovenski dom San Martin. Z mladinsko himno *Slovenska smo mladina* se je zaključil program v dvorani, v spodnjih prostorih pa se je nadaljeval s prosto zabavo, glasbo in družabnostjo.

J.T.

Skupina upokojencev slovenski kotichek

Upokojenci radi potujemo. In ker so nam na razpolago razne ugodnosti, to izkoristimo. To pot smo, v priredbi gospe Pavle Kovač Škraba, potovali v Rosario, Santa Fe in Paraná, Entre Ríos.

Najprej smo si ogledali Rosario in Parque Independencia. Šli smo do Monumento a la Bandera, se vzpeli z dvigalom na 70 metrov visok stolp in uživali razgled z visoke stavbe, s pogledom na reko Paraná. Nadaljevali smo do dvorane stolpov in nato do dvorane zastav, kjer je v vitrinah razstavljen vsaka zastava držav ameriškega kontinenta, skupaj s svojim državnim cvetom, himno, grbom in geografsko karto.

Sprehodili smo ob reki, uživali lep sončen dan in si privoščili dobro kosilo. Potem smo se napotili do mesta Santa Fe, prišli z avtobusom do katedrale in obenem videli, vladno palačo in druge javne zgradbe.

Nato mo šli v mesto Paraná, kar pod reko skozi predor Hernandarias. V hotelu Plaza Jardín, ki ima čudovit pokrit vrt, so nas pričakali g. Carlos Bizai (slovenski konzul v Entre Ríos) s soprogo Amalijo, z zakoncem Fatur in Princič, in člani društva Triglav. Predsednik društva je vsakemu prijazno podaril lep rdeč nagelj. Naslednji dan smo se dobili z g. Bizaiem v dvorani Asociación Italiana. Večerjali smo v restavraciji Giovanni, nato pa se vrnili v hotel.

Sobota se je začela z zajtrkom in nato smo odpravili v mesto, občudovali Parque Urquiza in nepozabni pogled na reko Paraná. V kontrolni centrali predora pod reko nam je vodič razložil, kako so ga gradili.

Sončna sobota se je nadaljevala po pešpoti San Martin de Asociación Italiana, kjer smo poslušali predavanje slovenskega konzula. G. Bizai je podajal dogodke od leta 1806 do 1991, ko je slovenski narod po plebiscitu prišel do neodvisnosti, pa do danes, kot država evropske skupnosti. Nazadnje se je zahvalil vsem prisotnim, prejel aplavz in ga. Pavla Kovač Škraba se je tudi zahvalila za dobrodošlico, s katero smo bili sprejeti in ga obdarila.

Proti večeru smo se udeležili maše v cerkvi sv. Mihaela, kjer je pogosto maševal msgr. Hladnik, ko je občasno obiskoval Paraná.

V nedeljo, 7. avgusta smo se odpeljali proti Buenos Airesu, skozi mesto Victoria. Med potjo smo obiskali dom benediktinskih menihov. Tam nas je pozdravil brat Roberto Stentor, potomec Slovencev. Razložil nam je njihovo poslanstvo in delo. V cerkvi smo poslušali njihovo molitev in gregorijanski koral.

Sledili smo do mesta Victoria, ki je povečalo svoje prebivalstvo, saj je gradnja novega mostu privabila turiste in motivirala zaposlitev.

Vrnili smo se v Buenos Aires, zadovoljni in veseli. Želeli bi še več takih izletov.

Upokojenci



Vsa mlada igralska družina

Srečanje na veleposlaništvu

Veselo smo se podali na nov, drugačen izlet.

Veleposlaništvo Republike Slovenije v Argentini je povabilo otroke osnovnih šol na Dan odprtih vrat, to se pravi, prosti dostop v poslopja veleposlaništva, kjer smo bili seznanjeni s tamkajšnjim vsakdanjem delovanjem.

Vabilo je bilo namenjeno vsem otrokom osnovnih šol, ki so svoje izdelke predstavili na „Otroškem ustvarjalnem natečaju: čestitke za 20. rojstni dan Slovenije“.

Odzvalo se je izredno veliko število otrok - računajo, da kakih 240 -, ki so se odzvali vabilu natečaja, organiziran pod pokroviteljstvom soproge slovenskega veleposlanika v Argentini, mag. Darje Zorko Mencin.

Ob prihodu so nas pozdravili g. veleposlanik Tomaž Mencin, ga. Darja, sekretarka veleposlaništva ga. Markovič in sodelavka ga. Irena Oblak Vivod.

Razstava je bila razporejena po dolgem in širokem na posebnih panojih. Vsak izdelek je bil opremljen z imenom, starostjo in ime šole v katero avtorji zahajajo. Zanimivo je bilo gledati vsakega otroka, ki je svojo risbo

iskal po stenah in drug drugega opozarjali kje je njihovo.

Pravo doživetje za naše otroke! Obiskali so vse prostore, najbolj zanimiv od vseh prostorih je bil seveda osebna pisarna g. veleposlanika: zemljevidi, usnjeni naslonjači, slike na stenah... Tam so odkrili zastave, celo Viktorija iz Balantičeve šole se ni mogla načuditi ko je otipala slovensko in evropsko zastavo in povedala g. Mencinu, da to so zares prave zastave!

Sklicali so otroke za malico, ki je pravzaprav bila prava poslastica: pica!!

Potem, ko smo se podprli, smo bili že pripravljeni za formalen del. Seveda, preden smo pričeli, smo tudi eno lepo, domačo, slovensko pesem zapeli.

Najprej nas je g. veleposlanik ponovno vse lepo pozdravil. Sledila je razlaga delovanja na veleposlaništvu, ki ga je predstavila ga. Mateja Lesar Markovič. Nato pa obrazložitev ge. Mojce Jesenovec, ki poučuje slovenski jezik na buenosaireski univerzi.

Otroci naših sobotnih šol so lepo, pravilno odgovar-

jali in presenetili s svojim znanjem. Vedeli so, da na veleposlaništvu državljani volimo, pridobivamo potne liste, in še marsikaj. Lektorica Mojca je tudi ugotovila, da bi njeno delo z našimi učenci bilo precej poenostavljeno, saj veliko znajo in njihov besedni zaklad je tudi bogat.

Sledila je podelitev diplom za sodelovanje pri natečaju. Delila jih je ga. mag. Darja, ter vsakemu posebej čestitala. Poleg diplome in zgoščenke z vsemi risbami in fotografij slovenskih pokrajin, so vsi otroci dobili še dodatno pozornost kot priznanje za njihov trud: nekateri so dobili športne kape, drugi beležke in pisala in tretji pa vstopnice za muzej, ki ga je sponzoriral častni konzul Hernán Zupan.

Za na konec so nam postregli sladke priboljške, da bi se še bolj veseli vrnili domov.

Čestitamo iniciativi odprtih vrat, Sloveniji kliče mo vse najboljše in našim otrokom čestitamo za vse izjemne izdelke, ki pričajo o pripadnosti slovenskemu narodu.

Prešernova hiša znova odprta

Prešernova rojstna hiša v Vrbi je po tritedenski manjši prenovi ponovno odprla vrata za obiskovalce. V tem času so na hiši namestili točkovne snegolove, prostore prebelili in sanirali krušno peč. V prihodnje bo nujno potrebna še sanacija razpoke v fasadi in vlage zlasti v kletnih prostorih, opozarja oskrbnica Mira Novak. Ponovno bodo drugi gostje, skozi ozke stopnice, stopili v hišo največjega slovenskega pesnika in si jo ogledali. Ta obisk pogosto opravijo tudi naši maturanti v sklopu potovanja RASTi.

V zadnjih treh tednih so bila opravljena le najnujnejša dela v vrednosti 14.500 evrov, je povedala direktorica Zavoda za turizem in kulturo Žirovnica Maja Zupan. Pojasnila je, da je sanacijo financirala država, saj gre za muzejsko hišo državnega pomena, pri čemer pa se je zaradi krize in rebalansa proračuna pojavil celo dvom, ali bodo sredstva zagotovljena, saj ministrstvo za kulturo ni bilo v stanju izdati naročilnice.

Skladno z načrti je hiša še pred zaključkom poletja ponovno pripravljena za obiskovalce. Te so v času prenove sprejemali v bližnjih Doslovčah v rojstni hiši Frana Saleskega Finžgarja, ki je med drugim poskrbel, da je bila rojstna hiša pesnika Franceta Prešerna v Vrbi leta 1939 preurejena v muzej.

Za izvedbo nujnih vzdrževalnih del so se odločili poleti, ko je obisk v Prešernovi rojstni hiši najslabši, zato tudi ni bilo velikega izpada prihodka. V zadnjem tednu julija in prvih dveh tednih avgusta lani je hišo obiskalo le okrog 100 ljudi, medtem ko na letni ravni hiša sprejme približno 20.000 obiskovalcev. Med njimi je največ šolarjev, ob koncih tedna pa pridejo tudi posamezniki in skupine.

Opravljena dela so bila nujna, saj je krušna peč zaradi uporabe neprimernih materialov pri obnovi v letu 1999 puščala. Oskrbnica, ki večino dneva preživi v hiši, je povedala, da je bilo uhajanje plina iz razpoke v peči nevarno zdravju. Tudi nekateri obiskovalci so žožili o slabosti, ki bi bila lahko

posledica slabega zraka zaradi uhajanja dima. Po opravljeni sanaciji bo poleg tega mogoče tudi varčevati s kurjavo.

Prav tako nujna je bila sanacija snegolovov na strehi, saj je lansko zimo prišlo do zdrsa kapne lege, sneg pa je s strehe padel tudi na avto, je spomnil vodja kranjske enote zavoda za varstvo kulturne dediščine Miloš Ekar. Poleg tega je prav zaradi neenakomerne obremenitve strehe počila fasada. S točkovnimi



snegolovi so pritisk na streho nekoliko razbremenili, da se razpoka v steni ne bo več širila. Vendar pa jo bo v prihodnjih letih potrebno sanirati, da ne bi postala nevarna s statičnega vidika, je opozorila Zupanova.

Še ena težava Prešernove rojstne hiše, ki je v prvotni obliki nastala že v 16. stoletju, današnjo podobo pa je dobila po požaru leta 1856, je vlaga. Izjemno vlažni so zlasti kletni prostori, ki se ob bolj deževnih poletjih ne presušijo. Dodatno je situacijo poslabšal asfalt, ki se po zadnji prenovi ceste povsem drži hiše.



**G. JOŽE
RAZMIŠLJA**

Lepote Slovenije

Vse, kar je Bog ustvaril, je lepo, ker je On sam lep in dober. Vse veselje, vse stvarstvo nam o tem govori. Nam govori o Njegovi lepoti, ki jo je razlil na ustvarjene reči.

Po njih naj spoznamo Njega. Po njih lepoti in po njih samih naj pridemo k Njemu, Stvarniku vsega. Vse naj nam pri tem pomaga, ker nam tudi vse o Njem govori.

Med vsemi lepotami, in to po božji volji, je vsekakor lepota Slovenije. O njej nam govori vsi, ki jo vsaj malo poznajo. Ona sama nam priča o tem, in vsi, ki jo obišejo, nam to priznajo.

To ni naša zasluga, ampak je izraz božje dobrote in ljubezni do nas. Ni vse to samo zaradi Slovenije, je to zaradi nas Slovencev in drugih ljudi. Vsi naj po lepoti božjega stvarstva pridemo do Stvarnika samega, ker je to naš namen in je zato Bog vse ustvaril.

Prav je, da to občudujemo, a vse naj nas k Njemu vodi. Vse, tudi mi, smo Zanj. Po vseh Njegovih delih spoznamo Njegovo veličino in Mu vračajmo ljubezen, ki nam jo je po njih izkazal. Ne ostajajmo pri Njegovih delih, naj nas ne zadovolji samo lepota Slovenije, vse naj nas vodi k Njemu in naj nam pomaga in spominja na Njegovo ljubezen do vseh ljudi.

Tako kot je bil On širokogruden do nas in do Slovenije, enako smo dolžni biti mi do drugih in posebej še do Njega.

Samo tak je pravilen način uporabe vseh stvari, vseh naših sposobnosti in vsega našega življenja.

Apostol Pavel pravi, da nihče ne živi in ne umre samemu sebi. Če živimo in če umrjemo, je to Zanj in Njemu. Uživajmo pa vse lepote, tudi tiste, ki jih ima Slovenija in vse naj nam služi, da čim bližje in zagotovo pridemo k Njemu. Takrat bomo kakor oslepljeni od božje lepote in popolnosti, ki jo On daje na vse stvarstvo.

Bodimo Mu hvaležni za vse in za njegovo lepoto, ki jo ima tudi Slovenija in bodimo zdravo ponosni, da smo Slovenci. Vsemu svetu povejmo, da je Bog največji dobrotnik vsega človeštva.

Kozmus osvojil bronasto medaljo!



Slovenski šampion Primož Kozmus je na svetovnem prvenstvu v Daeguju nekoliko nepričakovano osvojil bronasto medaljo v metu kladiva (79,39). Tretji dan šest končnih odločitvev.

Primož Kozmus je odlično začel s finalom in že v prvem poizkusu orodje vrgel najdlje letos 77,50 m. Svoj dosežek je še izboljšal v drugi seriji, ko je njegovo kladivo poletelo kar 79,39 metra, s čimer je presejal tudi lastna pričakovanja. V tretji seriji je še enkrat vrgel odličnih 78,93 m, njegov četrti poizkus je bil neveljavna, v peti pa je orodje poletelo 76,01 m. V zadnji seriji, ko je že vedel, da je medalja njegova, je dosegel še 78,19 m. Zmagal je Japonec Koji Murofuši, ki je v tretji in peti seriji kladivo vrgel 81,24 m, srebro pa je osvojil Madžar Krisztian Pars (81,18 m).

Primož Kozmus je v Daeguju v Južni Koreji z bronom dopolnil svojo zbirko odličij s svetovnih prvenstev v atletiki in ima sedaj celoten komplet medalj. Odličja v metu kladiva pa, kot je priznal, na 13. SP v Južni Koreji tudi sam ni pričakoval. Tudi zaradi tega je napovedal, da v Londonu prihodnje leto cilja na obrambo olimpijskega zlata.

98 let največjega živečega slovenskega literata



V knjigarni Mladinske knjige Dom knjige v Kopru so praznovali 98. rojstni dan tržaškega pisatelja Borisa Pahorja. Tudi letos je Pahor osebni jubilej praznoval v družbi zvestih bralcev ter predstavnikov založb Mladinska knjiga in Cankarjeva založba, ki sta pred dvema letoma izdali njegova izbrana dela.

Pahor je v zadnjih letih z vse večjo mednarodno prepoznavnostjo doživel svojo drugo literarno pomlad. Ob njegovi 96-letnici so pod okriljem založb Mladinska knjiga in Cankarjeva založba izdali pet knjig iz Pahorjevega pisateljskega opusa: zbirko novel *Grmada v pristanu*, romane *Parnik trobi nji*, *Zatemnitev* in *Spopad s pomladjo* ter nepogrešljivo *Nekropolo*.

Večno polemični Pahor je s številnimi medijskimi nastopi predvsem Italijanom razkril nekatera zgodovinska dejstva o fašizmu, ki jih je Italija pred tem dolga leta pometala pod preprogo. Obenem je pisatelj kritičen tudi do slovenske zunanje politike - a predvsem je še vedno literat; doslej je napisal kar 30 knjig, med najodmevnejše pa še vedno sodi zgoraj omenjena *Nekropola*, v kateri je opisal svojo medvojnjo taboriščno izkušnjo.

Nekropola je lani dočakala tudi odrsko postavitev v režiji in priredbi Borisa Kobala. Po junijski premieri na Ljubljanskem gradu je bila na začetku decembra prikazana tudi na odskih deskah tržaškega gledališča Verdi, kjer je slovenska beseda s to predstavo odmevala po več desetletjih.

Pahorjeva dela so bila prevedena v številne evropske in svetovne jezike, nazadnje tudi v ruščino. V Franciji, kjer je Pahor s svojimi deli zaslovel še prej kot v Italiji in Sloveniji, so mu podelili že tri častna priznanja. Na začetku letošnjega leta mu je Francoska republika podelila odlikovanje Legije časti. Lani sta ga med drugim odlikovali Avstrija (s častnim križcem za znanost in umetnost za poduk o fašizmu v nemščini) ter pokrajina Trst (za obravnavanje dramatičnih dogodkov 20. stoletja v literaturi).

60. obletnica Slovenskega okteta

Zadnji avgustovski dan je bil posvečen praznovanju 60. obletnice delovanja Slovenskega okteta, ki je

presegel ter si utrdil status najbolj priljubljenega in prestižnega slovenskega komornega vokalnega ansambla.



pomembno vplival na gojenje in plemenjenje vokalne glasbe na Slovenskem.

Slovenski oktet je svoj poustvarjalni opus začel pred šestdesetimi leti v Ljubljani, od koder so ga poti vodile širom Slovenije in sveta. Osnovno poslanstvo, širjenje slovenske ljudske pesmi med rojake v zamejstvu in po svetu, je kmalu

V vseh teh letih je imel preko pet tisoč samostojnih koncertov, nastopal je v najuglednejših koncertnih dvorinah in sodeloval z odličnimi glasbeniki, med katerimi prav gotovo izstopa svetovno znani tenorist Nicolai Gedda.

Posebno mesto v programu ima slovenska ljudska pesem, s katero oktet navdušuje, hkrati pa zavzeto sledi utripu časa in v svoj program redno uvršča skladbe sodobnikov.

Za koncert na Ljubljanskem festivalu so izbrali pesmi iz „železnega“ repertoarja, del programa so zapolnile skladbe iz zadnjega obdobja delovanja, sklenili pa so ga z biseri svetovne glasbene zakladnice, ki so jih posneli in izdali na zgoščenki „Kaktus“, v slovenščino jih je pevno upesnil in prepesnil Jože Humer.

SLOVENCİ IN ŠPORT

MARIBOR V EVROPSKO LIGO

Nogometaši Maribora so na povratni tekmi 4. kroga kvalifikacij za evropsko ligo v Glasgowu igrali neodločeno 1:1 proti ekipi Rangers in se tako uvrstili v skupinski del evropske lige. Mariborčani so prvo tekmo dobili z 2:1. Za Maribor, ki je tako po uvrstitvi v ligo prvakov pred 12 leti poskrbel še za drugi največji slovenski klubski uspeh, je zadel Dalibor Volaš v 55. minuti, za Škote pa je bil uspešen Carlos Bocanegra v 75. minuti.

Žreb v Monaku je slovenskemu nogometnemu prvaku izbral skupino H skupaj z lanskim finalistom tega tekmovanja Brago, Bruggeem in Birmingham Cityjem.

NAJVIŠJE V HIMALAJI

Slovenski plezalki Mojca Švajger in Irena Mrak sta v orjaški steni Nanga Parbata 23. avgusta dosegli višino 7590 metrov. Gre za absolutno največji slovenski ženski dosežek vseh časov v Himalaji in za enega največjih v svetu, ocenjuje himalajski veteran Viki Grošel. Čeprav plezalkama ni uspelo stopiti na glavni vrh Nanga Parbata, Grošel ocenjuje, da gre pri njunem vzponu za absolutno največji slovenski ženski dosežek vseh časov v Himalaji.

MALI OGLASI

TURIZEM
TURISMO BLEED
 EVT Leg. 12618
 Dis. 2089
de Lucia Bogataj
 H. Yrigoyen 2682 L. 5-San Justo
 Tel. 4441-1264 / 1265



ZDRAVNIKI
Dr. Klavdija V. Bavec-Nevrolog,
 Nevropsihiater. Konzultorij v **Ramos**
Mejiji, Tabladi in **Belgrano**. Ordinira
 ob **ponedeljkih** in torkih od 13. do
 19. ure. Ob sobotah od 9. do 14
 ure. Prijave na telefon: 4652-7967.
 Nujno pa na **15-6942-7574**.
ZOBOZDRAVNIKI
Dr. Damijana Sparhakl-Zobozdravnica-Splošna odontologija-Belgrano
 123, 6. nadstr. "4"-Ramos Mejía-
 Tel.: 4464-0474

ADVOKATI
DOBOVŠEK & asociados-
 odvetniki. Zapuščinske zadeve.
 Somellera 5507, (1439)
 Buenos Aires. Tel/Fax: 4602-7386.
 E-mail: jdobovsek@hotmail.com
Dr. Marjana Poznič-Odvetnica-
 Uradna prevajalka za slovenski jezik
 Lavalle 1290, pis. 402-Tel.
 4 3 8 2 - 1 1 4 8 - 1 5 - 4 0 8 8 - 5 8 4 4 -
 mariana.poznic@gmail.com
Matjaž Ravnik - odvetnik. Civil.,
 delav., trg. tožbe; pogod., neprem.
 razpr.; dedišč., zapušč.
 Bs. As.: Viamonte 1337 2ºD; 4372-
 6362; Tor/čet 15. do 19.
 S. Justo: Perú 2650; 3969-6500;
 Pond/sred/pet 15. do 19.
 mravnik@telecentro.com.ar
Dr. Ana C. Farreras de Kočar-
 Sucesiones-Contratos-Familia-Com-
 ercial-Laboral-Civil-Jubilaciones-
 Pensiones. Martes y jueves de 15 a 18
 hs. Belgrano 181 - 6º B (1704) Ramos
 Mejía. Tel.: 4469-2318 Cel.: 15-6447-
 9683
 e-mail: farrerasanac_te@yahoo.com.ar

DAROVALI

Za **ZSMŽ San Martin** je družina Smersu darovala \$ 200.-, namesto cvetja na grob Agustinu Boltežar. **Bog plačaj!**

Cristina in Marko Fink prodajata svojo hišo v Ituzaingó, Camacúa 1159. Inmobiliaria Sardón, Castelar (Sr. Carlos - 4629-0478).

OBVESTILA

SOBOTA, 3. septembra:
Redni pouk na srednješolskem tečaju RMB, ob 15. uri v Slovenski hiši.
NEDELJA, 4. septembra:
Dan Zveze slovenskih mater in žena
SOBOTA, 10. septembra:
Redni pouk na srednješolskem tečaju RMB, ob 15. uri v Slovenski hiši.
NEDELJA, 11. septembra:
56. SLOVENSKI DAN in 55. obletnica Našega doma, v San Justu
ČETRTEK, 15. septembra:
ZSMŽ San Martín bo imela mesečni sestanek v Domu ob 16. uri. Praznovanje in tombola. Vsi prisrčno vabljeni!
NEDELJA, 18. septembra:
50. obletnica Slomškovega doma
SOBOTA, 24. septembra:
Proslava šolskih otrok na čast Antonu Martinu Slomšku
Redni pouk na srednješolskem tečaju RMB, od 15. do 18. ure v Slovenski hiši.
NEDELJA, 25. septembra:
15. obletnica upokojencev v Našem domu v San Justu, ob 12.30 kosilo. Pridružite se vsi temu slavju.
Mladinski dan v Slovenski vasi.

Zedinjena Slovenija in Naš dom, San Justo

lepo vabita, da se udeležite velike slavnosti:

56. Slovenski dan in 55. obletnica Našega doma

ki bo v nedeljo 11. septembra 2011

Ob 11.30: sv. maša v sanhuški stolnici.
 Ob 12.45: akademija ob obletnici
 Ob 13.30: kosilo
 Ob 17.00: pozdravi, govor in praznik slovenstva v pesmi in plesu, v prostorih Našega doma, Hipólito Yrigoyen 2756, San Justo

Pridite, ne bo vam žal!

Razpis nagradnega natečaja SKA

SKA razpisuje nagradni natečaj poezije por imenom **NOČ RIME POD JUŽNIM KRIŽEM**

Pravilnik:
 1 - Natečaj je za izvirne poezije na prosto temo v okviru **Noč rime pod Južnim križem**. Vrsta poezije ni predpisana, vendar vsaka poezija ne sme preseči **50 verzov**.
 2 - Vsak udeleženec slovenska porekla, rojen zunaj matičnih meja Slovenije, sme predstaviti tri poezije.
 3 - Tipkopis je treba poslati v dveh izvodih na naslov: SKA - Natečaj Noč rime pod Južnim križem, Ramón L. Falcón 4158, C1407GSR, Ciudad Autónoma de Buenos Aires. Argentina
 4 - Besedilo naj bo označeno s šifro, avtorjevo pravo ime in njegov naslov pa naj bosta zalepljena v kuverti, ki naj bo opremljena z isto šifro.
 5 - Če bi avtor želel, bo njegovo ime ostalo v anonimnosti; prav tako bo objavljena dela avtor mogel podpisati s šifro ali psevdonimom.
 6 - Tipkovine je treba oddati najkasneje - ali morajo dospeti po pošti na naslov - do 1. decembra 2011.
 7 - Nagrade so sledeče: 1. nagrada : dol. 200.-
 2. nagrada: dol. 150.-
 3. nagrada: dol. 100.-
 8 - Za prejem prve nagrade mora biti poezija napisana v slovenščini.
 Poezije nagrajene v kastiljskem jeziku se bodo objavile tudi v prevodu. Avtor poezije se bo sporazumel s prevajalcem o honorarjih prevoda.
 9 - Vsako od omenjenih nagrad more komisija razdeliti ali razglasiti kot nedodeljeno.
 10 - SKA bo objavila nagrajena dela; za nenagrajena pa mora uredništvo Meddobja dobiti avtorjevo privolitve.
 11 - Za podelitev nagrad se bo žirija, ki jo bo v kratkem imenoval odbor SKA, sestala v Buenos Airesu v decembru 2011.
 12 - Odločitev ocenjevalcev komisije bo SKA razglasila v Glasu in Meddobju.
 Buenos Aires, avgusta 2011, Slovenska kulturna akcija

45. OBLETNICA ZVEZE SLOVENSkih MATEr IN ŽENA

v nedeljo 4. septembra 2011 v Slovenski hiši



Ob 16. uri sv. maša za žive in pokojne članice Zveze. Med mašo bo pel zbor ZSMŽ iz San Justa.
 Ob 17. uri poklon padlim pred spomenikom, nato v dvorani:

POKLON DOMOVINI OB 20. OBLETNICI SAMOSTOJNOSTI "Kako si lepa domovina mlada"

Audiovizual, recitacije in petje mešanega pevskega zbora iz San Martina.
 RAZSTAVA: „Čestitke otrok za 20. rojstni dan Slovenije“

Na razpolago CD: *Stari napevi v mladih odmevih* - Slovenske narodne pesmi v izvedbi skupine *Slovenske mladenke* pod vodstvom *ge. Anke Savelli Gaser*. Cena \$ 40.-
 Po programu prijetno prijateljsko srečanje ob zakuski, srečelov in ogled otroških ustvarjalnih del, poslanih na natečaj, ki ga je organiziralo Veleposlanstvo Republike Slovenije, pod pokroviteljstvom soproge veleposlanika, mag. Darje Zorko Mencin.
Vsi prisrčno vabljeni!

TELEFOSKI IMENIK SLOVENCEV v ARGENTINI

SLAVNOST 56. SLOVENSKEGA DNE in 55. OBLETNICE NAŠEGA DOMA

se bo vršila točno dva meseca pred začetkom tiskanja IMENIKA. Zasebniki, če se še niste vpisali, podjetniki, trgovci, profesionalci, strokovnjaki ... če še niste poslali svojih ponudb, boste imeli priložnost na tej SLAVNOSTI, da to storite.

„ Iz preteklega Imenika v prihodnji IMENIK“, (samo če se vpišete)

Zedinjena Slovenija

OSEBNE NOVICE

Krst

V soboto, 20. avgusta je bil v cerkvi Nuestro Señor de los Milagros v Moronu krščen **Gasper Petrocco**, sin Nicolasa Petrocco in prof. Marjane Jelenc. Botra sta bila lic. Cilka Jelenc in cont. Andrés Robledo. Krstitelj je bil g. dr. Tone Prešern. **Srečni družini iskreno čestitamo!**

Nova diplomantka

Dne 23. avgusta je na Universidad San Andrés dokončala študije **Marjanka Ayerbe Rant** in postala Licenciada en relaciones internacionales. **Novi diplomantki želimo obilo sreče!**

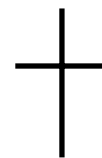
Smrt

V Kanadi je umrl **kardinal Alojzij Ambrožič** (81); v Kapitalu sestra kongregacije svete družine v Urgel **Antonija Grintal** (95); v Carapachayu **Martina Golob roj. Kovačič** (84); v San Martinu **Avguštin Boltežar** (5) v Avstriji - Celovcu **Jože Avguštin** (97); v Kapitalu **Avguštin Jana** (67) .
Naj počivajo v miru!

SLOVENSKI DAN — STOJNICA



Starši: Čudovite pravljice za otroke; najlepše povesti za naše mladce in mladenke. Približajte jim svet fantazije v slovenskem jeziku.
Kje? Kdaj?
Na štantu Zedinjene Slovenije na Slovenskem dnevu!
 In tudi spominčki, zastavice, nalepke, značke, in še marsikaj.
V nedeljo 11. septembra v Našem domu v San Justu



Vsem znancem in prijateljem sporočamo žalostno vest, da nas je 15. avgusta za vedno zapustila gospa

TINA KOVAČIČ

Naj počiva v miru. Priporočamo jo v blag spomin.

Žalujoci:
 hčerki: **Branka** in **Vera**;
 vnuki: **Andrej**, **Barbara** in **Lena**
 in ostalo sorodstvo.

Buenos Aires, Ljubljana